

visit us at [stilettoheeristeam.net](http://stilettoheeristeam.net).



Futago  
Vol 4 Ch 21

Thanks to ~

Notto (illustrator)  
Agony (proofreader)  
Brightest Element  
you will give Hyacinth  
Notto (quality control)

# FUTAGO

Session 21







OH, YOU'RE  
STILL HALF-  
ASLEEP.

OH, MY  
GOD... I  
HAVEN'T  
PUT ON  
SUNSCREEN  
YET...



DID YOU  
HAVE A  
REALLY SAD  
DREAM?

YOU  
SCARED  
ME! YOU  
WERE CRYING  
IN YOUR  
SLEEP...



NO,  
IT WASN'T  
A SAD  
DREAM.

IT  
WAS A  
NICE  
DREAM



UM...  
60-60?

I  
GUESS



HAHA

WHAT  
ABOUT  
YOUR?

DID YOU  
SLEEP  
WELL?



YEAH

WOULD  
YOU LIKE  
BREAKFAST?

# FUTAGO 4



Although  
he spoke in  
a detached tone  
over the phone,  
all of his  
lines were  
trekking

It took  
him five days  
to pick up the  
phone and  
call her.

Miki-chuu  
made up his  
mind to see his  
mother, Oniko-san,  
who he hasn't  
seen in twenty  
years.



Onigiri-san's  
words were  
quivering  
as well.

Thank you  
for searching  
for me,  
Ayachan.

BECK'S CAFE  
TAME-GUMI



I'LL BE  
WAITING AT  
THAT CAFE UP  
AHEAD.



1







IT'S BEEN  
A WHILE,  
AYA-CHAN.

HELLO,  
MY NAME IS  
OSAMU!



NO WAY...  
I MEAN, DIDN'T  
YOU ABANDON YOUR  
SON AND LEAVE  
HIM TO MARRY  
THIS MAN?



What? My  
husband is  
here with  
her?











PERHAPS  
THAT WAS MY  
PUNISHMENT FOR  
ABANDONING  
YOU.

.....



WE  
WEREN'T  
ABLE  
TO HAVE  
CHILDREN  
EVER  
SINCE.

HE  
WAS A  
BOY.

AND WE  
DECIDED  
ON KIDNO  
IF IT WAS  
A GIRL.

IF IT  
WAS A  
BOY, WHO  
CALL HIM  
TAKESHI.

HE DIED  
BEFORE HE  
COULD BE  
BORN.



DON'T  
CALL IT  
PUNISHMENT.

OF COURSE,  
THAT'S WHAT  
I WANTED AS  
WELL!

WHEN  
YOUR PARENTS  
WERE GETTING  
A DIVORCE, SHE  
TRIED EVERYTHING  
SHE COULD TO  
TAKE YOU  
WITH HER!

LISTEN,  
AKIHIRO-KUN!

During that time, the expression on Mito-chan's face was...

...a mix of sadness, but I sensed that it was changing into anger.

BUT NO MATTER HOW HARD WE TRIED, YOUR FATHER JUST WOULDN'T ALLOW IT...

HONEY,



WE CAN'T SAY SORRY ENOUGH.

AKIKATO, YOU'RE THE ONE WHO HAD TO SUFFER THE MOST.

I'M SORRY.







Mis-dan  
gripped my hand  
back so hard  
that it hurt.

HONESTLY...  
IT'S OKAY.

PLEASE  
TAKE IT  
WITH  
YOU.



THESE  
ARE SOME  
VEGETABLES  
I PICKLED.

HERE.



WAKIHIKO-  
KUN!



I'M  
HAPPY  
WE WERE  
ABLE TO  
MEET...

THANKS.

SURE.

PLEASE  
COME  
AGAIN!

PLEASE  
COME  
AGAIN!

BEKIHITO-  
KUN!

PLEASE  
COME AGAIN!

AND THEY  
ALREADY  
HAVE THEIR  
OWN FAMILY  
OVER  
THERE.

THE  
SHOP  
IS NAMED  
AFTER  
THEIR SON.

THOSE  
TWO ARE  
HUSBAND  
AND WIFE.

I WANT  
A CHILD.

OHKO-SAN...  
MIGHT HAVE  
BEEN SCARED  
TO MEET YOU  
ON HER OWN.



I WANT  
TO MAKE A  
FAMILY WITH  
YOU, AKKA.



THAT'S  
TRUE!

WAAA.

WE'RE  
MARRIED,  
SO THAT  
AUTOMATICALLY  
MAKES US  
A FAMILY.



I BET  
THAT TO  
THEM, DAD'S  
THE BAD  
GUY.

YEAH.

LOOK  
HOW HE  
SLIPPED AROUND  
WITH WOMEN,  
AND THEN KEPT  
HER SON AWAY  
FROM HER WHEN  
SHE LEFT.

MY  
DAD JUST  
COULDN'T  
LET ME  
GO.

HEH!

OH YEAH,  
DID YOU  
HEAR  
THAT?



BUT I  
LOVE HIM  
MORE THAN  
THAT COARSE  
GUY.

SO LOUD  
AND HE  
TALKED TOO  
MUCH.

THAT  
GUY IS



*Mimi-chun,*

but, honestly,  
you're not  
the only one  
who knows  
it's not that  
simple...

*I know  
I said that  
we're a Family  
because we got  
married,*

*...Finally starting  
to feel like we're  
becoming a Family...  
a married couple...  
aren't we?*

*But even  
so, lately  
it's not...*





I FEEL  
SO LADY...

HHHHH



IF I  
KNEW THIS  
WAS GOING  
TO HAPPEN, I  
SHOULD HAVE  
JUST STRETCHED  
THE DEADLINE.

And  
Lacey's  
not here.

BUT I  
DON'T FEEL  
LIKE GOING  
OUTSIDE OR  
READING A  
BOOK.

DUDE,  
I JUST  
GOT DONE  
WITH MY  
DEAD-  
LINE...

WHY  
IT'S A  
HURDLE TO  
JUDGE THE PHONE

AND  
SHE'S IN  
HONOLULU...



HUH?

NACME?

...WHY  
DO YOU  
SOUND SO  
SURPRISED?

# FUTAGO 4









Should I go?

Hmm-oh?!

Yeah, let's do this!



CLACK

I'LL PHONE  
MAMA ABOUT  
IT LATER...



YOU'RE  
HOLDING  
YOUR  
WALLET.

HMM?

GOING  
TO THE  
CONVENIENT  
STORE?

# FUTAGO 4







SHIT!  
MOSTLY  
BE CAUSE IN  
YOKOHAMA  
THE WEEK.

WHERE'S  
JESSICA-  
SANT?

THE OTHER  
DAY, SHE  
WENT WITH  
SUPERMAN-  
SUN TO  
SEE HIS  
MOTHER...



I'M  
DRENCHED  
IN SWEAT.

LET'S  
TAKE A  
SHOWER  
TOGETHER.



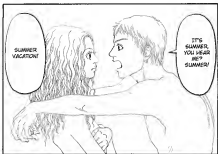
WHAT  
THE HELL  
WAS  
THAT?!

NO  
SENSE  
OF SHAMON  
OR WHATEVER.

YOU'VE  
BEEN SCORCH  
UP INSIDE THE  
HOUSE HEARING  
ON YOUR DE-  
LINE WITH THE  
AC BLASTING.  
WUEN'T YOU?

IS  
TODAY  
REALLY  
THAT HOT  
OUTSIDE?







Sad, AFAPA



DON'T  
BE SO  
IMPATIENT.

THERE ARE  
PLENTY OF  
COUPLES WHO  
WAIT MANY YEARS  
BEFORE BEING  
ABLE TO  
CONCEIVE



HOW COME  
WE CAN'T SEEM  
TO GET PREGNANT  
EVEN THOUGH WE  
HAVEN'T USED  
CONTRACEPTIONS  
AFTER GETTING  
MARRIED?



OHAY...

LET'S  
TAKE IT  
ONE STEP AT  
A TIME.



Someday,  
we'll have  
a child  
together.

I know it

HE'S  
SUCH A  
HORROR.



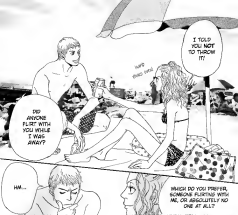
so please  
don't worry,  
Miki-chan.

I know it,



**ONE BEER,  
COMIN'  
RIGHT UP!**







I MISS HER, BUT THAT MAKES THIS OUR LAST NIGHT ALONE, RIGHT?

OH.

AYAKA  
WILL BE  
COMING BACK  
TOMORROW.



WE'LL  
BE CAMPING  
ON THIS CLUB.  
WE DO ALL  
KINDS OF  
OUTDOOR-TYPE  
STUFF...

YEAH.

YOU GO  
ON THAT  
TRAINING CAMP  
WITH THE CLUB  
RIGHT WHEN  
YOU GET BACK  
TO NAGANO, RIGHT?



RIGHT?



HUH.

# FUTAGO 4





HEY,  
YOU SHOULD  
STAY HERE  
THE WHOLE  
SUMMER.

BUT I'LL  
COME WHEN I  
HAVE A DAY  
OFF.

YEAH, I  
WANT TO, BUT  
I CAN'T GET  
OUT OF MY  
PART-TIME  
JOB.



OH,  
JUST BRING  
AYAKA-SAN  
WITH YOU.

MY MOM  
WANTS TO  
MEET YOU,  
SO MY  
FAMILY  
WOULDN'T  
MIND.



OH,  
THAT  
WOULD  
WORK.

OOH, I  
WANT  
TO GO!



YOU COULD  
STAY OVER  
AT HIS  
HOUSE.

WHY DON'T  
YOU GO TO  
MAGINO,  
YUKARI?

NO WAY,  
I'D FEEL SO  
UNCOMFOR-  
TABLE.



HERE  
IS FINE.

Get used  
again, know it  
rather up to  
Haguro

So  
that's how  
and walk  
just fine  
by



OH,  
REALLY?

I'LL  
WALK YOU  
UNTIL WE  
GET TO THE  
PLATFORM.



I'M  
BEING  
SERIOUS.

COME TO  
HAGURO  
NEXT TIME

OK?

YUKARI-  
SAN.

The train  
will be heading  
toward the  
first track  
momentarily





BYE.



...REALLY  
HURT.

I WAS...



HELP







CLAY

CLAY



As said  
he couldn't  
remember  
saying  
that but he  
was sorry  
deeply

Excel  
called me  
the moment  
he got  
home

I'M  
GLAD I  
GOT THAT  
OFF MY  
CHEST



ASH...

HECK NO.



IF IT  
HURTS  
YOU THAT  
MUCH,  
THEN QUIT  
SMOKING.



# FUTAGO 4

Time is just an  
idea at the moment,  
so I'll think it over  
carefully on my own  
and if I still end up  
feeling the same way,  
then I'll talk to  
Ayaka about it.

I just can't  
get the one  
with I spent  
with Masami  
out of my  
head

GOOD  
GRIEF!



...go live  
in Lingens  
and be close  
to Vivian

And I  
want to...



SO NOW  
HE WANTS  
TO GO GET  
HIMSELF  
CHECKED AT  
THE HOSPITAL  
RIGHT AWAY.

WOO-CHAN  
IS WORRIED  
THAT HE'S  
NOT CAPABLE  
OF HAVING  
CHILDREN.

HE  
SAID THAT  
WHEN HE WAS IN  
HIGH SCHOOL, HE  
CAUGHT A REALLY  
HIGH FEVER THAT  
WENT OVER  
40 C.

OH,  
AND  
GUESS  
WHAT?





WELL, I  
THOUGHT  
TO GO  
ALONG WITH  
HIS WISHES  
IT WILL GIVE  
HIM A PEACE  
OF MIND.



BUT  
MOST MEN  
SEEM LIKE  
THEY HATE  
WHEN THAT  
HAPPENS.

HE  
DOESN'T  
LIKE NOT  
KNOWING.

...YOUR  
HUSBAND  
IS ALWAYS  
IN SOME  
STATE OF  
ANXIETY.



WHAT?  
YOU SOUND SO  
SURE THAT YOU  
WON'T GET BACK  
ANY NEGATIVE  
RESULTS...



DREAM?

I SAW  
IT IN A  
DREAM.

EVEN  
THOUGH  
THAT WAS  
ALL THAT  
HAPPENED,  
EVERYTHING  
AROUND  
THEM WAS  
SPARKLING

IT WAS  
SO BEAUTIFUL  
THAT TEARS  
FELL DOWN MY  
CHEEKS.

I OCEANED  
THAT ANO-CHAN  
AND A LITTLE  
CHILD WERE  
PLAYING  
TOGETHER  
AT THE BEACH.



I'M NOT  
SURE WHY,  
BUT I KNOW  
THAT IT IS.

THAT  
OCEAN MUST  
BE THE ONE  
NEAR DAD'S  
HOUSE IN  
CHINA.

MY  
DREAM  
WILL  
COME  
TRUE

YES,  
CHINA WAS  
OUTSTANDING...

CHINA

CHINA  
SPARKLING

Besides, her  
scenery actually  
seemed pretty  
wonderful

but April's  
voice was  
really  
persuasive

I don't  
believe in  
predictions  
about the  
future.

*Anyways,  
she believes  
it's true.*



*If I had to  
choose between  
a sparkling dream  
that was as far  
as the stars or  
reality,*



*then  
the dream  
would  
win.*

*I'd push  
the dream  
a thousand  
times over.*

**Session 21— END —**

YOUNG YOTSUBAKU 1.5月号 ~ 4月号まで